

Music Documentation in Libraries, Scholarship, and Practice



June 4-6, 2012

Tracing Ludwig Senfl in Sixteenth-Century Sources: A Catalogue Raisonné in a Digital Environment

Sonja Tröster (Austrian Academy of Sciences, Vienna)

Abstract

Libraries around the world have launched projects to have their valuable books digitized. As those digital collections are growing very fast, it often proves difficult to keep an overview of which sources are accessible and where to find them. Therefore it is necessary to have intermediary resources where the digital images as well as source-related information are compiled with a focus on a certain topic. In regard to musical sources, this function can be taken on by a catalogue raisonné for a composer, published online.

In 2008 a research project on Ludwig Senfl, one of the renowned composers of the first half of the 16th century in Germany, started in Vienna under the direction of Birgit Lodes (University of Vienna). One branch of this project's aim is an [online database](#) of the catalogue of Senfl's works. Though many details from the entries in the forthcoming book are absent from the online version, it offers advantages of a different kind by bundling and providing easy access to the carefully selected information and digitized material available at various internet locations. The paper will introduce some of the possibilities of an online catalogue raisonné by presenting the Senfl database.

The World Wide Web has opened up undreamed-of possibilities for the academic community. From the perspective of a historical musicologist, working life has become much easier now, starting from literature research, the accessibility of audio and visual material, and the preparation of presentations, to discussions with colleagues and finding out basic information like at what time the library closes. Sometimes it's even more convenient and the internet renders the visit to the library altogether unnecessary: apart from a wealth of digitized music literature, libraries around the world have also launched projects to have their valuable musical sources – manuscripts and prints from the 9th to the 20th centuries – digitized.

In the last few years those digital collections have kept growing very fast, and as no satisfactory uniform platform for digitized musical sources exists, it often proves difficult for the researcher to keep an overview of which sources are accessible online and where to find them. The same is often true for source-related information, formerly only found in library catalogues, which is now gathered in numerous online databases. Therefore it is helpful to have intermediary resources where the huge amount of information available is pre-sorted according to certain criteria.

One quite simple search criterion might be the concentration on the oeuvre of one composer and one form of an intermediate resource can thus be provided by a composer's catalogue raisonné, published online. To give you an example of how a catalogue of works can take advantage of the options offered by a digital environment, I would like to present the website of the Viennese research project on Ludwig Senfl, one of the renowned composers of the first half of the 16th century in Germany.

Ludwig Senfl – Verzeichnis der Werke und Quellen
Ludwig Senfl – A Catalogue Raisonné of the Works and Sources

Project started: September 2008
Duration: 6 years

Project leader: Univ.-Prof. Dr. Birgit Lodes
Project staff: Dr. Stefan Gasch
Mag. Sonja Tröster

The Project is funded by the
Austrian Science Fund (FWF)
and housed alternately by the University of Vienna
and the Austrian Academy of Sciences (ÖAW)

Birgit Lodes initiated the project in 2008 at the University of Vienna and last year it was granted another three years of funding by the Austrian Science Fund “FWF”. One of the reasons for the necessary prolongation was that when my colleague Stefan Gasch and I started cataloguing, we were surprised by an unforeseen richness of the transmission of Senfl's works. From an estimated 180 manuscripts and prints, the project has up to now collected twice as many sources, dating from the entire 16th and even 17th centuries. In regard to compositions by Senfl, we were already expecting a large number; to date we have catalogued approximately 490 pieces and 80 mass proper cycles.

The aim of the project is to create a detailed catalogue of the works and sources by Ludwig Senfl that will be published as a reference book. More or less as a “side branch”, we set up an online database of Senfl's works during the last year. Though many details from the entries in the book to be published are absent from the online version, it offers advantages of a different kind by bundling and providing easy access to carefully selected information and digitized material available at various addresses on the World Wide Web.

Web address: www.senflonline.com

SENFL
WORKS SOURCES
DOCUMENTS

LUDWIG SENFL
WERKE • MUSIKALISCHE QUELLEN • DOKUMENTE



Startseite
Ludwig Senfl
Forschungsprojekt
Datenbank
Aktuelles
Archiv
Literatur
Kontakt

Ludwig Senfl
Ludwig Senfl
Ludwig Senfl
Ludwig Senfl
Ludwig Senfl

Willkommen auf der Startseite des Projekts
Ludwig Senfl – Verzeichnis sämtlicher Werke

Auf diesen Seiten soll das Schaffen Ludwig Senfls und seine Präsenz in zeitgenössischen Quellen umfassend dokumentiert werden. Die Informationen werden in drei Datenbanken recherchierbar sein:

- Verzeichnis der Werke
- Verzeichnis der musikalischen Quellen (in Planung)
- weitere zeitgenössische Dokumente zur Person Ludwig Senfl (nicht verfügbar)

Das derzeitige Forschungsprojekt arbeitet an der Erstellung des Werkverzeichnisses, das laufend in Teilbereichen in die Onlineversion übernommen wird. Eine Datenbank zu den musikalischen Quellen wird in den kommenden Jahren ausgearbeitet, wogegen ein Verzeichnis der zeitgenössischen Dokumente erst zu einem späteren Zeitpunkt realisiert werden soll. Auf der Website werden die Grunddaten der Projektergebnisse zur Verfügung gestellt. Nach Abschluss des Projekts wird ein detailliertes Werk- und Quellenverzeichnis im Druck erscheinen.

[Impressum](#) • [Email](#)

FWF OAW universität wien

The address of our website is www.senflonline.com and the first page contains necessary information. The database is a “work in progress” which means that the number of entries is still increasing and as work continues, entries will be expanded with more information. For the future, databases of the musical sources and non-musical documents (letters, other archival documents) are in the process of being planned. The website consists of various web pages, including one on Ludwig Senfl’s biography, a presentation of the research project itself, current issues like publications and conferences initiated by the project, and a selected bibliography on Senfl.



SENFL
WORKS SOURCES
DOCUMENTS

LUDWIG SENFL
WERKE • MUSIKALISCHE QUELLEN • DOKUMENTE

Technische Realisierung und Betreuung der Datenbank: [Mag. Michael Hagleitner](#), Wien 2011

Hinweise zur Benützung der Datenbank

Suche / Search

- [Liste der Abkürzungen verwendeter Liturgica](#)

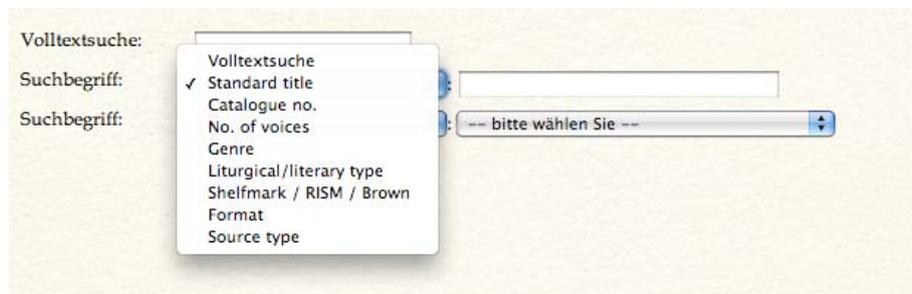
Die Datenbank befindet sich derzeit noch im Aufbau und wird in den nächsten Monaten sukzessive ergänzt. Die Eingaben konzentrieren sich vorerst auf Kompositionen Senfls, die bisher nicht in einer Edition erschienen und somit schwerer zugänglich sind.

Da das fertiggestellte Werkverzeichnis in englischer Sprache erscheinen wird, sind auch die Inhalte der Datenbank in Englisch erstellt. Dies ist auch bei Suchanfragen zu beachten.

Um den Benützern der Datenbank alle von uns gegenwärtig gesammelten Informationen zur Verfügung zu stellen, scheinen in den Einträgen auch aus Sekundärliteratur übernommene und noch nicht überprüfte Angaben auf. Zur Unterscheidung von gesicherten Angaben sind diese mit hellroter Farbe gekennzeichnet.

Bei Anfragen zu noch nicht in der Datenbank aufgeführten Kompositionen können Sie gerne mit uns in Kontakt treten. Auch für Ergänzungen, Richtigstellungen und Anregungen sind wir offen und freuen uns über Ihre Nachricht.

The heart of the website is the database of works, the technical aspects of which have been installed and are being maintained by our colleague Michael Hagleitner.



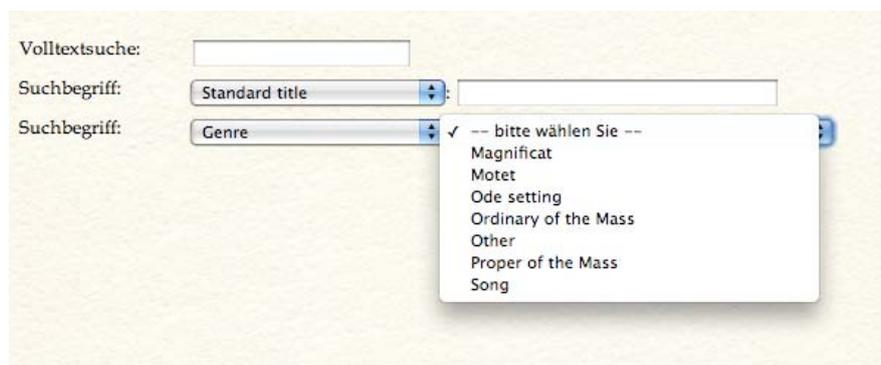
Volltextsuche:

Suchbegriff:

Suchbegriff:

- Volltextsuche
- ✓ Standard title
- Catalogue no.
- No. of voices
- Genre
- Liturgical/literary type
- Shelfmark / RISM / Brown
- Format
- Source type

The various search options allow you to, for example, select a piece by its title, to search by the number of voices or to choose pieces contained in a certain source or library.



Volltextsuche:

Suchbegriff:

Suchbegriff:

- ✓ -- bitte wählen Sie --
- Magnificat
- Motet
- Ode setting
- Ordinary of the Mass
- Other
- Proper of the Mass
- Song

The search capabilities also enable a search by genre and of course a combination of the search terms is also possible.

A search by genre – for example, “motet” – delivers a long list of compositions.

Volltextsuche:

Suchbegriff:

Suchbegriff:

Catalogue no. Standard title

<input type="checkbox"/>	A subitanea et improvisa morte	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Alleluia, mane nobiscum Domine	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Alma redemptoris mater - 2.p. Tu quae genuisti - 3.p. Virgo prius	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/> lost	Angolorum esca [nutrivisti populum]	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Anima mea liquefacta est (i) - 2.p. Invenerunt me custodes - 3.p. Filiae Jerusalem	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/> lost	Anima mea liquefacta est (ii) - 2.p. Invenerunt me custodes - 3.p. Filiae Jerusalem	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Apparuerunt apostolis - 2.p. Sedique supra singulos - 3.p. Loquebantur variis linguis	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/> ?	Ascendo ad patrem meum	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Asperges me (i) - 2.p. Lavabis me et super - 3.p. Miserere mei deus	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Asperges me (ii) * domine hysopo - 2.p. Lavabis me et super - 3.p. Miserere mei * secundum misericordiam - 4.p. Gloria patri et filio et spiritui sancto * sicut erat in principio	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/> ?	Asperges me (iii) - 2.p. Lavabis me - 3.p. Miserere mei deus - 4.p. Gloria patri - 5.p. Sicut erat in principio	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Assumpta est Maria in caelum	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
...		
<input type="checkbox"/>	Descendi in hortum nucum	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Deus in adiutorium (i) - 2.p. Exultent et laetentur	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/> ?	Deus in adiutorium (ii)	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Deus qui sedes - 2.p. Quia tu solus - 3.p. Tibi enim derelictus	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/> ?	Dies est laetitiae (Der tag der ist so freidreich allen creaturen)	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Discubuit Jesus - 2.p. Et accepto pane gratias - 3.p. Dicens hoc est corpus meum - 4.p. Fecit Asuerus	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Dum steteritis ante reges	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Ecce concipies et paries filium - 2.p. Hic erit magnus	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/> ?	Ecce Dominus veniet	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Ecce Maria genuit nobis salvatorem (i)	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Ecce Maria genuit nobis salvatorem (ii)	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Ecce quam bonum - 2.p. Quoniam illic mandavit dominus	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/>	Egregie dei martyr Sebastiane princeps	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>
<input type="checkbox"/> ? record to...	En quam honesta	<input type="button" value="e"/> <input type="button" value="i"/>

alle 159 Treffer (derzeit 1-50) 1 2 3 4

SENFL WORKS SOURCES DOCUMENTS

As an example, I am going to single out a random composition, *Dicubuit Jesus*, a four-part motet for four voices.

Zurück (42 von 159)

Standard title: **Discubuit Jesus - 2.p. Et accepto pane gratias - 3.p. Dicens hoc est corpus meum - 4.p. Fecit Asuerus**

No. of voices: 4v.: [D, A, T, B]

Genre: [Motet](#)

Textual evidence, references, text structure: CAO: - Paraphrasing Luke 22,14-15, 19; Esther 1,3-4

Liturgical/literary type: [Responsory](#)

Cantus prius factus: Montanus & Neuber [1548], no. 60 (versus differing)
Neuber 1562, fol. 80r-81r
Stuchs 1509, fol. 51r-v

Incipit:

The entry for a given piece contains the following information – individually adapted for the different genres:

- a standardized title
- the number of voices
- textual evidence, references or the text structure
- a liturgical assignment
- references of the cantus prius factus
- incipits in mensural notation (for each part in cases of a multipart composition)

Shelfmark / RISM / Brown:	D-Rp C 120 ("Codex Pernner")
Format:	Choirbook
Source documentation:	DIAMM
Shelfmark / RISM / Brown:	D-Z 81/2 (Vollhardt 16)
Format:	3 partbooks: D, T, B
Source documentation:	DIAMM RISM
Shelfmark / RISM / Brown:	RISM 1520/4 (D-Mbs)
Format:	Choirbook
External link (URL)	Copy in D-Mbs
Digital images:	
Other contemporary documents:	Setting also mentioned in D-HEu Cod. Pal. germ. 318, fol. 24v: <i>L Senfl</i> (= RISM 1520/4). A lute/violin intabulation is mentioned in D-HEu Cod. Pal. germ. 318, fol. 72v: <i>senfl</i> .
Editions:	Roberts, <i>Critical Appraisal</i> , no. 22, pp. 437-448

- sources (by RISM sigla of libraries and prints as in RISM B/I)
- contemporary documents (i.e., entries in inventories or pieces mentioned in a letter)
- related compositions
- modern editions

As I have already pointed out, the entries for individual pieces also serve as a gateway to external online databases that provide information mainly on the transmitted sources, sometimes also on the compositions themselves. The external links lead, for example, to [DIAMM](#) (Digital Image Archive of Medieval Music; D-Rp C 120 "Codex Pernner"):

Shelfmark / RISM / Brown: **D-Rp C 120 ("Codex Pernner")**

Format: Choirbook

Source documentation: [DIAMM](#)

Shelfmark / RISM / Brown: **D-Z 81/2 (Vollhardt 16)**

Format: 3 partbooks: D, T, B

Source documentation: [DIAMM](#)
[RISM](#)

Shelfmark / RISM / Brown: **RISM 1520/4 (D-Mbs)**

Format: Choirbook

External link (URL) [Copy in D-Mbs](#)

Digital images:

Other contemporary documents: Setting also mentioned in D-HEu Cod. Pal. germ. 318, fol. 24v: *L Senfl* (= RISM 1520/4).
A lute/violin intabulation is mentioned in D-HEu Cod. Pal. germ. 318, fol. 72v: *senfl*.

Editions: Roberts, *Critical Appraisal*, no. 22, pp. 437-448

SENFL
WORKS SOURCES
DOCUMENTS

or to [RISM](#) (in this example a manuscript in Zwickau, D-Z 81/2):

Shelfmark / RISM / Brown: **D-Rp C 120 ("Codex Pernner")**
 Format: Choirbook
 Source documentation: [DIAMM](#)

Shelfmark / RISM / Brown: **D-Z 81/2 (Vollhardt 16)**
 Format: 3 partbooks: D, T, B
 Source documentation: [DIAMM](#)
[RISM](#)

Shelfmark / RISM / Brown: **RISM 1520/4 (D-Mbs)**
 Format: Choirbook
 External link (URL): [Copy in D-Mbs](#)
 Digital images:
 Other contemporary documents: Setting also mentioned in 1520/4). A lute/violin intabulation
 Editions: Roberts, *Critical Appraisal*,

RISM Répertoire International des Sources Musicales

Zurück zum Suchergebnis | Neue Suche Treffer 1 von 1 << 1 >> #Leserzeichen setzen

Collection
 112 Pieces

Werkinformation
 Besetzungshinweis: V (X)

Quellenbeschreibung
 Originaler Titel: [without title]
 Material:
 • 3 parts: 126, 107, 88f. — S, T, B
 Abschrift: 1500-1549 (16.14); 14 x 16,5 cm
 Bemerkungen zum Material: other parts missing;

Weitere Angaben und Bemerkungen
 Besetzung: V (X)
 Bemerkungen: S. f.3v: Register mit den Textanfängen bis zur no.46
 Vermutlich fehlt nur 1 Stimmhand (Altus)

Both databases offer basic information on the manuscript – like place and time of origin, information on the copyist, etc. – and an inventory of the pieces contained in the manuscript.

In cases where the sources themselves are already accessible online, a link directs the user to an image of the exact page in the composition's record.

Shelfmark / RISM / Brown: **D-Rp C 120 ("Codex Pernner")**
 Format: Choirbook
 Source documentation: [DIAMM](#)

Shelfmark / RISM / Brown: **D-Z 81/2 (Vollhardt 16)**
 Format: 3 partbooks: D, T, B
 Source documentation: [DIAMM](#)
[RISM](#)

Shelfmark / RISM / Brown: **RISM 1520/4 (D-Mbs)**
 Format: Choirbook
 External link (URL): [Copy in D-Mbs](#)
 Digital images:
 Other contemporary documents: Setting also mentioned in 1520/4), A lute/violin intabulation
 Editions: Roberts, *Critical Appraisal*,

Natendrucke aus der Musikabteilung der Bayerischen Staatsbibliothek [Projektbeschreibung] [MOZ-Digitalisat (Biblothek)] [Impressum] [PDF-Download]

LIBER SELECTARVM CANTIONVM QVAS VVLGO MYTETAS APPELLANT SEX QVINQVE ET QVATVOR VOCVM. Chorbuch. [Augsburg], 1520 [VD16 S 3881]

urn:nbn:de:hbz:5:1-244000281155-3

© Bayerische Staatsbibliothek Digitalisiert von BSB-Katalog → 2 Mus. gr. 13

Dif cu bu it Hie fus
 Dif cu bu it Hie
 fus difcu bu it dif cu bu it Hie

In this case, the images from a copy of the printed motet anthology *Liber selectarum cantionum* are provided by the Bavarian State Library in Munich.

This is the entry for a song that is attributed to Senfl and Gregor Peschin in contemporary sources. The online form is slightly adapted to fit the genre's needs, and you will also find information on the text structure and related compositions.

Catalogue no.:	? Authenticity: also attributed to G. Peschin
Standard title:	Frau ich bin euch von Herzen hold
No. of voices:	4v.: D, A, T, B
Genre:	Song
Textual evidence, references, text structure:	4a 1b 1b 4a 1b 1b 4a 1b 1b 2b 2b 4b (interspersed with exclamation) Song of courtship Erk/Böhme, <i>Liederhort</i> III, no. 1655
Shelfmark / RISM / Brown:	RISM 1539/27 (D-Mbs)
Format:	4 partbooks
External link (URL):	Copy D-Mbs:
Digital images:	Discantus Altus Tenor Bassus
Shelfmark / RISM / Brown:	Brown 1544/2 (D-KA)
Format:	Lute tablature
External link (URL):	Copy D-KA
Digital images:	
Shelfmark / RISM / Brown:	Brown 1558/5 (D-Mbs)
Format:	Lute tablature
External link (URL):	Copy D-Mbs
Digital images:	
Related settings:	C. Glanner Same text: O. di Lasso
Editions:	SW VI, p. 28; EdM 20, no. 22; DTÖ 72, p. 59; Tablature: SW VII, no. 55

To give you one more example of the easy accessibility of original sources:

The screenshot shows the BLB Badische Landesbibliothek website interface. On the left, there is a navigation menu with options like 'Home', 'Sammlungen', 'Alle Sammlungen', 'Handschriften (485)', 'Drucke (900)', 'Musikalien (1181)', 'Autographen (109)', 'Graphiken (2)', 'Virtuelle Schatzkammer', 'Listen', 'Alle Titel', and 'Autoren / Beteiligte'. The main content area displays a digital view of a manuscript page with musical notation and German text. The text on the page includes 'Frau ich bin euch von Herzen hold' and 'Finis'. A blue arrow points from the 'Copy D-KA' link in the table above to the digital image of the manuscript page.

This is the intabulated song in a printed lute tablature by Hans Newsidler; [the images](#) are provided by the Badische Landesbibliothek in Karlsruhe.

The given links prove especially valuable when dealing with partbooks, as those are often digitized as a set and it takes a lot of time to find the right page in each partbook. Here the different links guide you to the pages you need in order to bring together the four (or even more) voice parts of the composition.

The image shows a digital music library interface with a catalogue entry on the left and three linked musical score images on the right. The catalogue entry is for 'Frau ich bin euch von Herzen' and includes the following information:

- Catalogue no.: ? Authenticity: also attributed to
- Standard title: **Frau ich bin euch von Herzen I**
- No. of voices: 4v.: D, A, T, B
- Genre: **Song**
- Textual evidence, references, text structure: 4a 1b 1b 4a 1b 1b 4a 1b 1b 2b 2b Song of courtship
- Erk./Böhme, *Liederhort* III, no. 1f
- Shelfmark / RISM / Brown: **RISM 1539/27 (D-Mbs)**
- Format: 4 partbooks
- External link (URL): Copy D-Mbs:
- Digital images: **Discantus**, **Altus**, **Tenor**, **Bassus**
- Shelfmark / RISM / Brown: **Brown 1544/2 (D-KA)**
- Format: Lute tablature
- External link (URL): Copy D-KA
- Digital images:
- Shelfmark / RISM / Brown: **Brown 1558/5 (D-Mbs)**
- Format: Lute tablature
- External link (URL): Copy D-Mbs
- Digital images:
- Related settings: C. Glanner Same text: O. di Lasso
- Editions: SIVL p. 28; EdM 20, no. 22;

The three linked musical score images show the following text:

- Top image (Discantus): **XXII**
Naw ich bin euch von herzen hold/ o mein o mein/ ich tber euch gern
was ich folte/ o mein o mein/ wann jrß von mir annemé wolt/ o mein o mein/ bin ich doch
- Middle image (Altus): **XXII.**
Naw ich bin euch von herzen hold/ o mein o mein/ ich tber euch
gern was ich folte/ o mein o mein/ wann jrß von mir an nemé wolt/ o mein o mein/ bin
- Bottom image (Tenor): **XXII**
Naw ich bin euch vö herze hold/ o mein o mein/ ich tber euch gern was
ich folte/ o mein o mein/ wann jrß vö mir annemé wolt/ o mein o mein/ bin ich doch dein/ mōdhrs

The interface also includes a search bar at the top right and a navigation menu at the bottom right with options: SENFL, WORKS, SOURCES, DOCUMENTS.

In summary, it can be said that the digital environment has already been very helpful for us to compile all the information for a catalogue raisonné and set up a website. But I hope that any person working with our website will at least equally benefit from the records provided and the options resulting from an online catalogue of works that is embedded in the scholarly resources offered by the World Wide Web. Our website presents easy access to the oeuvre of Ludwig Senfl and it also guides the user on the way to information on various 16th-century sources containing Senfl's compositions. And it thus works as an intermediary to major scholarly projects like RISM, among others.